

Suppen:

Potages - Minestre - Soups

Nudelsuppe (A,C,L)	€ 3,50
Consommé aux vermicelles - Brodo con vermicelli - Beef broth with noodles	
Frittatensuppe (A,C,G,L)	€ 3,50
Consommé aux crêpes - Brodo con crêpes - Beef broth with sliced crepes	
Speckknödlsuppe (A,C,G,L)	€ 3,90
Consommé au quenelle au lard - Brodo con canèderli Beef broth with bacon dumpling	
Gulaschsuppe mit Brot (A,O)	€ 4,80
Potage hongroise - Minestra ungherese tipo goulasch - Hungarian soup	
Knoblauchcremesuppe (A,G,O)	€ 4,50
Potage creme d'ail - Zuppa di aglio, - garlic cream soup	

Eine Spezialität des Alpbachtales :

Brennsupp'n mit würzigem Graukas,

Schwarzbrotwürfel (A,G,N) **€4,80**

Potage au fromage du pay - Zuppa di formaggio grigio - Soup of tyrolean grey cheese

Vorspeisen / Kleingerichte:

Hors d'oeuvres / petits plats - Primi piatti / piccoli piatti
Appetizers / small dishes

Schlickkrapfen mit brauner Butter und Parmesan (A,C,G) **€ 7,50**

Ravioles tiroliens (fromage blanc, épinards), beurre noir, parmesan

Ravioli tirolesi (formaggio, spinaci) burro nero, parmigiano

Ravioli stuffed with cheese and spinach, brown butter, parmesan

Teigtascherl mit Wildfülle, Butter und gerieben Bergkäse (A,C,G) **€ 9,20**

Ravioles au cerf, avec beurre et fromage – Ravioli di cervo con burro it formaggio

Homemade ravioli stuffed with deer, butter and cheese

Hausgemachte Sülze mit Kürbiskernmarinade dazu Brot **€ 6,90**

Porc aspic marinée avec pain - Porc aspic marinato, pane

Homemade pork aspic with bread

Kinderteller:

Plats pour enfants - Piatti per bambini - Dishes for children

Pommes frites (A) € 4,00

Patate fritte - french fries

Pommes frites mit Würstl (A) € 6,50

Saucisse de francfort grillé, pommes frites - Würstl alla griglia, patate fritte - Grilled frankfurter, french fries

Kinderwienerschnitzel mit Pommes frites (A,C,G) € 7,20

Petit escalope de porc panée, pommes frites - Piccola costoletta di maiale alla viennese, patate fritte
Small breadcrumbed pork cutlet, french fries

Fischstäbchen mit Pommes frites (A,C,G) € 7,20

bâtonnet de poisson pommes frites - bastoncino di pesce, patate fritte -
deep fried fish with french fries

Nudeln mit Tomatensauce oder Spätzle mit Bratensauce (A,C,G) € 4,20

nouilles à la milanaise - pasta milanaise - noodles with tomato sauce

kleines gebratenes Putenschnitzel mit Reis (A,G) € 6,80

Escalope de dindonneau au sauce crème, riz - Costoletta di tacchino, salsa alla panna, riso
turkey fillet with cream sauce, rice,

Standardgerichte :

Cordon bleu mit Pommes frites und Preiselbeeren (A,C,G) € 13,00

Escalope de porc frite au fromage et jambon, pommes frites,
Cordon bleu, patate fritte,
Fried pork cutlet with ham and cheese, French fries,

Grillteller mit Pommes frites und grünen Bohnen (G) € 16,80

Filets de dinde, bœuf et porc grillées avec pommes frites, haricots verts
Filetto di manzo, tacchino & maiale arrosto con patate fritte, fagiolini
Grilled filet of beef, turkey and porc with French fries, beans

Pfeffersteak (Rindsfilet) mit Speckbohnen und Rösti (A,G,O) € 26,00

Steak au poivres, haricots verts au lard, "Rösti"
Bistecca di manzo pepato, fagiolini al lardo, "Rösti"
Pepper steak, French beans with bacon, "Rösti"

Putenmedaillons mit Tomaten und Mozzarella überbacken,

dazu Basilikumnudeln (A,C,G) € 14,80

Médaillon de dindonneau, gratinée avec tomates et mozzarella, nouilles
Petto di tacchino con pomodoro e mozzarella, pasta
Medallion's of turkey garnished with tomatoes and mozzarella, noodles

Gegrillte Schweinefilets in Kräuter – Parmesankruste mit Reis und

Gemüse (A,C,G,O) € 17,20

Médaillon de porc au parmesan et herbes, avec riz et légumes - Filetto di maiale con erbe et parmesan,
riso legumi - Pork filet with herbs and parmesan cheese with rice and vegetables

Tirolküche:

Plats tyroliens - Piatti tirolesi - Tyrolian dishes

Speckknödl in der Suppe mit Salat (A,C,G,L – M,O) € 8,70

Quenelles au lard avec consommé et salades

Canederli in brodo con insalate - Bacon dumplings in beef broth, salads

Speckknödl mit Sauerkraut (A,C,G,O) € 8,70

Quenelles au lard avec choucroute

Canederli al Speck tirolese con crauti - Bacon dumpling with sauerkraut

Tiroler Gröstl mit Spiegelei, Krautsalat (C,G,M,O) € 9,90

Pommes de terre, charcuterie, oignons - sautées au beurre,

garni avec un œuf sur le plat, salades

Patate arrostate con pezzetini di carne, con uovo, insalate

Potatoes, small slices of cold meat, bacon - sautéed with onions and butter, garnished with an fried egg. salads

Tiroler Leber, Bratkartoffeln und gedünsteter Apfelspalte (A,G) € 13,80

Foie de porc sauté au lard, pommes rissolées,

Fegato di maiale saltato con lardo, patate rosolate,

Pork liver sauteed with bacon, pan fried potatoes,

Österreichische Küche:

Plats autrichiens - Piatti austriaci - Austrian dishes

Wienerschnitzel vom Schwein, Pommes frites und Preiselbeeren € 11,80

(A,C,G)

Escalope de porc viennoise, pommes frites, Costoletta di maiale alla viennese, patate fritte,

Pork cutlet Vienna style, French fries,

Zwiebelrostbraten mit Salzkartoffeln (A,G,M) € 16,20

Entrecôte aux oignons, pommes vapeur,

Costoletta di manzo alle cipolle, patate lesse,

Escalope of beef with onions, boiled potatoes,

„Tiroler Steak“ dazu Speckröstkartoffel (A,G,O) € 19,80

(Gegrilltes Rückensteak vom Rind mit Zwiebeln, Knoblauch, Kapern und Pilzen)

Entrecôte de bouef aux oignons, d'ail, champignons avec pommes rissollées au lard

Steak di manzo con funghi, aglio, cipolla – con patate rosolate con lardo

Grilled saddle steak of beef with onions, garlic and mushrooms with roasted potatoes with bacon

Fische:

Poissons - pesci - fish

Gegrilltes Forellenfilet mit Petersilienkartoffeln (A,G,) € 14,50

Filet de Truite grillé, pommes persillées,
Filetto di Trota grillato, patate al prezzemolo,
Filet of trout grilled, parsley potatoes,

Zanderfilet in Butter gebraten, Salzkartoffel (A,G) € 15,20

Sandre meunière, pommes vapeur,
Sandra alla mugnaia, patate lesse,
Pikeperch baked in butter, boiled potatoes,

Tagliatelle mit Ruccola, getrockneten Tomaten und gegrillten Garnelen (A,C,G) € 12,80

Nouilles au rucola et tomates sec, avec de crevettes grillé - Pasta con rucola et pomodori, gambaretto
Noodles with dried tomatoes, rucola and grilled prawns

Wildgerichte:

Gibier - Selvaggina - Game

Hirschragout mit Spätzle und Preiselbeeren (A,C,G,O) € 14,50

Ragoût de cerf, petites gnocchi de farine, airelles rouges
Spezzatino di cervo, gnocchetti di pasta fresca, mirtilli rossi
Deer stew, small flour dumplings, cranberries

Gamsmedaillons mit Kroketten und grünen Bohnen (A,C,G,O) € 23,50

Médailles de chamois, pommes croquettes - Medaglioni di camoscio, crochette di patate
Medallions of chamois, potatoe croquettes

Gebratenes Hirschrückensteak auf Preiselbeer- Chilisaucе mit Blaukraut und Rösti (A,G,O) € 22,00

Steak de cerf avec sauce au des airelles rouge et chili, chou rouge et «Rösti»
Steak di cervo con mirtulli rossi et chili, cavolo rosso, «Rösti»
Steak of deer on cranberry- chilisaucе with blue cabbage and “Rösti”

Vegetarische Speisen

Végétarien, vegetarian, vegetarian

Kasspatzen mit braunem Zwiebel, grüner Salat (A,C,G,M,O) € 8,70

Petites gnocchi de farine aux fromages et oignons, salade verte
Gnocchetti di pasta fresca al formaggio et cipolle, insalata verde
Small flour dumplings (Spätzle) with cheese and onions, green salad

Bratkartoffeln mit 2 Spiegeleier (C,G) € 7,20

Pommes rissolées avec œufs sur le plat,
Patate rosolate von uova al tegame,
Sauteed potatoes with fried eggs,

Tagliatelle mit Mozzarella und Tomaten (A,C,G,O) € 9,50

nouilles avec mozzarella et tomates - pasta con pomodori et mozzarella,
noodles with tomatoes and mozzarella

Salate:

Salades - Insalate - Salads

Gemischter oder Grüner Salat (M,O) € 4,00
Salade panachée - insalata mista - mixed salad

Steirischer Bauernsalat (G,M,O) € 9,50
(Blattsalate mit Kernöl, gerösteter Speck, Zwiebeln, gebratenes Schweinsfilet)
Salades, lard sauté, oignons, filet de porc grillé, huiles de grains de citrouille
Insalate, "Speck" rosolato, cipolle, filetto di maiale, olio di grani di zucca
Salads, sauteed bacon, onions, pork fillet, pumpkin seed oil

Blattsalate mit Edelziegenkäse im Speckmatel gebraten und Knoblauchbrot (A,G,M,O) € 11,20

Salades avec tomme de chèvre au lard rôti, pain d'ail
Insalata con formaggio di carpa it bacon griglia, pane d'aglio
Salad with fried goat's cheese and bacon, garlic bread

Gemischter Salatteller mit gegrillten Putenstreifen (M,O) € 9,50
Salades avec filets de dinde grillé - Insalate con petto di tacchino grigliato
Salad with grilled turkey filets

Knoblauchbrot (A,G) € 2,80
Garlic-bread

Süßspeisen:

Desserts - Dolci - sweets

Kaiserschmarr'n (ohne Rosinen) mit Apfelmus € 8,20 - kl. Portion € 6,00
Omelette risolées avec compot des pommes - Frittata dolce dell' imperatore con composte -
chopped pancake with stewed apples (A,C,G,O)

Hausgemachtes Nougatparfait mit Marillenröster € 6,00
Parfait de nougat avec ragout d'apricot- Parfait ti nougat con ragout di albicocca-
Parfait of nougat with stewed apricots (C,G,H,P)

Hausgemachtes Joghurt- Holunder Pannacotta mit Erdbeermark € 4,80
Panna cotta de yaourt et d'âine avec sauce des fraises – Panna Cotta di yogurt et sambuco con sauce di
fragola - Panna Cotta of yoghurt and elder with strawberrie sauce (G,P,F)

Eispalatschinken mit Schokoladensauce und Sahne € 5,50
Crêpe avec glace, sauce au chocolat et crème, Crepe con gelato vaniglia, cioccolata,
pancake with ice cream, chocolate sauce and cream (A,C,G)

Apfelstrudl (A,C,G,H,O) € 3,10
Strudel aux pommes - Strudel di mele - Apple strudel

Topfenstrudl (A,C,G,O) € 3,10
Strudel au fromage blanc - Strudel di ricotta - Curd strudel

Auf Vorbestellung ab 2 Personen:

(to order in advance)

Fondue Bourguignonne

(Fleisch, verschiedene Saucen, Pommes frites, Salate)

mit 3 verschiedenen Fleischsorten € 23,50 pro Person

nur mit Rinderfilet € 25,50 pro Person

Jausnkarte:

Cassecroutes - Merende - Snacks

Portion Tiroler Speck (A,G,O) € 7,80

Jambon fumé à la tyrolien - Speck tirolese - Tyrolian ham

Saure Wurst (A,G,O) € 5,50

Saucisson vinaigrette - Salume tipico in insalata - Sausage vinaigrette

Saurer Graukäse (A,G,O) € 5,50

Fromage tyrolien à la vinaigrette - Formaggio tirolese con cipolle, aceto, olio
Tyrolian cheese with onions, vinaigre and oil

1 Paar Würstl mit Senf (A,M,O) € 4,50

Saucisse de Francfort avec moutarde - Würstel con senape - Frankfurter with mustard

Zu vorgenannten Speisen servieren wir Brot

Speckbrot (A,G,O) € 4,50

Sandwich au jambon fumé - Panino con Speck - Sandwich with smoked ham

Schinkenbrot (A,G,O) € 4,50

Sandwich au jambon - Panino con prosciutto - Ham sandwich

Käsebrot (A,G) € 4,50

Sandwich au fromage - Panino con formaggio - Cheese sandwich

Inklusivpreise